

Solicitud de inscripción para pacientes (2022-23)

Gracias por su interés en el programa MedAssist. Por favor, complete la solicitud adjunta y devuélvala a MedAssist junto con los documentos requeridos.

Al recibir su solicitud completada, el personal de MedAssist determinará si usted es elegible para la asistencia financiera en base a las pautas de nuestro programa y sujeto a los fondos disponibles. Por favor, comprenda que todas las aprobaciones se basan en los fondos disponibles y están en un orden de llegada.

Envíe el paquete de solicitud completo a:

Fax: (408) 885-4093

Correo: Attn: MedAssist
777 Turner Dr, Suite 330
San Jose, CA 95128

Correo electrónico: medassist@hhs.sccgov.org

Entregarlo en persona: Cualquier farmacia de Pacientes para pacientes externos de Santa Clara Valley Medical Center

VALLEY HEALTH CENTER BASCOM

750 S. Bascom Avenue
San Jose, CA 95128
(408) 885-2320

VALLEY HEALTH CENTER GILROY

7475 Camino Arroyo
Gilroy, CA 95020
(408) 852-2212

VALLEY HEALTH CENTER MOORPARK

2400 Moorpark Ave
San Jose, CA 95128
(408) 885-7675

VALLEY HEALTH CENTER DOWNTOWN

777 E. Santa Clara Street
San Jose, CA 95112
(408) 977-4500

VALLEY HEALTH CENTER LENZEN

976 Lenzen Ave,
San Jose, CA 95126
(408) 792-5170

VALLEY HEALTH CENTER SUNNYVALE

660 S. Fair Oaks Avenue
Sunnyvale, CA 94086
(408) 992-4830

VALLEY HEALTH CENTER EAST VALLEY

1993 McKee Road
San Jose, CA 95116
(408) 254-6340

VALLEY HEALTH CENTER MILPITAS

143 North Main Street
Milpitas, CA 95035
(408) 957-0919

VALLEY HEALTH CENTER TULLY

500 Tully Road
San Jose, CA 95111
(408) 817-1360

VALLEY SPECIALTY CENTER

751 S. Bascom Ave
San Jose, CA 95128
(408) 885-2310

O'CONNOR OUTPATIENT PHARMACY

2101 Forest Ave
San Jose, CA 95128
(408) 947-2988

Comuníquese con nosotros si tiene alguna pregunta o necesita ayuda para llenar el formulario de solicitud.

Phone: (408) 970-2001

Email: medassist@hhs.sccgov.org

Hours: Monday – Friday, 9AM – 5PM

<https://scvmc.org/medassist>

Como empezar:

¿Qué información necesito?

1. Información demográfica y de contacto del paciente
2. Información sobre la receta médica
 - a. Nombre de la medicina
 - b. Copia de la receta **o** información de la farmacia
3. Información financiera
 - a. Estimación de los ingresos brutos anuales del hogar y del tamaño del hogar
 - b. Estimación de los gastos de atención médica del año anterior que salieron de su bolsillo (**enero de 2021 - diciembre de 2021**)
 - c. Gastos de salud del año anterior que salieron de su bolsillo (**enero de 2021 - diciembre de 2021**). Los gastos de atención médica que salieron de su bolsillo incluyen:
 - Copagos médicos y de medicinas
 - Primas de seguro

¿Qué documentos necesito?

Prueba de residencia en el condado de Santa Clara - Proporcionar **UNO** de los siguientes documentos:

- Contrato actual de alquiler/arrendamiento
- Contrato actual de la cuenta de la hipoteca
- Factura actual de servicios públicos (agua, electricidad, gas, basura)
- Sin hogar (Completar el formulario de declaración del paciente)
- Registro del vehículo
- Licencia de conducir (actual)
- Carta de apoyo de la persona con la que vive el solicitante y prueba de residencia de esa persona

Prueba de identidad (se requiere una identificación con fotografía) - Proporcione **UNO** de los siguientes documentos:

- Licencia de conducir válida
- Pasaporte válido
- Tarjeta de identificación válida emitida por el gobierno
- Tarjeta de identificación válida del trabajo o de la escuela
- Certificado de nacimiento junto con una identificación válida con fotografía

Prueba de ingresos - Proporcione **TODOS** los que apliquen **para todo su hogar** para el periodo de **enero 2021 - diciembre 2021**:

- **Declaración de impuestos reciente (necesario)**
- Talones de cheques (al menos dos (2))
- Formulario W-2
- Carta de adjudicación (Seguro Social, Discapacidad, Desempleo, Compensación al Trabajador)
- Declaraciones de ingresos en efectivo (incluyendo las propinas)
- Declaración de beneficios militares
- Recibos de ingresos por alquiler

Prueba de la(s) receta(s) válida(s) - Proporcione **UNO** de los siguientes elementos para cada receta que cumpla los requisitos:

- Copia de la receta médica
- Información de contacto de la farmacia

Section 1: Patient Information

Apellido legal:*		Nombre legal*		Segundo nombre legal:	
Fecha de nacimiento del paciente (MM/DD/AAAA):*			Idioma de preferencia:*		
Dirección:*					
Ciudad:*		Estado: CALIFORNIA		Código postal*	
Número de teléfono del domicilio:*			Número de teléfono móvil:		
Dirección de correo electrónico:					
Identidad de género:*					
<input type="checkbox"/> Hombre <input type="checkbox"/> Mujer		<input type="checkbox"/> Mujer transgénero <input type="checkbox"/> Hombre transgénero		<input type="checkbox"/> No binario <input type="checkbox"/> Otro	
Origen étnico:*			Raza:*		
<input type="checkbox"/> No Hispano o latino <input type="checkbox"/> español <input checked="" type="checkbox"/> Mexicano Centroamericano <input type="checkbox"/> Sudamericano		<input type="checkbox"/> Latinoamericano <input type="checkbox"/> Puertorriqueño <input type="checkbox"/> Cubano <input type="checkbox"/> Dominicano <input type="checkbox"/> Otro hispano o latino <input type="checkbox"/> Declinar/no poder especificar		<input type="checkbox"/> El paciente declino /No puede especificar <input type="checkbox"/> Asiático, filipino <input type="checkbox"/> Asiático, vietnamita <input type="checkbox"/> Blanco, árabe <input type="checkbox"/> Hispano o latino <input type="checkbox"/> Asiático, chino <input type="checkbox"/> Asiático, laosiano <input type="checkbox"/> Asiático, coreano <input type="checkbox"/> Asiático, camboyano <input type="checkbox"/> Asiático, japonés <input type="checkbox"/> Asiático, indio <input type="checkbox"/> Asiático, pakistaní <input type="checkbox"/> Negro, africano <input type="checkbox"/> Negro, otro	
¿Cómo se enteró del programa MedAssist?*					
Solicitante que regresa		página web de SCVMC		Periódico NextDoor	
Amigo o Familiar		Instagram		Otro (por favor, especifique)	
Asesor de asistencia financiera		Facebook		_____	
Oficina del doctor		LinkedIn		_____	
Farmacia: _____					

Sección 2: Información sobre la receta médica

Por favor, liste cada una de sus recetas actuales de las siguientes tres (3) categorías de medicamentos:

- _ Medicamentos para la diabetes
- _ Inhalador para el asma
- _ Autoinyector de epinefrina

Receta 1:		
Nombre de la Medicina:*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal:

Receta 2:		
Nombre de la Medicina:*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal:

Receta 3:		
Nombre de la Medicina:*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la Farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal:

Receta 4:		
Nombre de la Medicina*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la Farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal

Receta 5:		
Nombre de la Medicina:*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal:

Receta 6:		
Nombre de la Medicina*		
Categoría del medicamento: [seleccione una]* Medicamentos para la diabetes Inhalador para el asma Autoinyector de epinefrina		
<i>Si no adjunta una receta impresa con esta solicitud, rellene la siguiente sección:</i>		
Información de la farmacia:		
Nombre de la farmacia:	Número de telefono de la farmacia:	
Dirección de la farmacia:		
Ciudad:	Estado:	Código Postal:

Sección 3: Información financiera

Tamaño del hogar	
Número de personas en su hogar, incluido usted mismo, su cónyuge o pareja de hecho y los hijos a su cargo menores de veintiún (21) años, vivan o no en casa.	
Información de ingresos	
Total de ingresos brutos anuales del hogar en el año anterior (enero de 2021 - diciembre de 2021) - <i>combinados de todas las fuentes*</i>	
\$	
Gastos anuales de cuidado médica	
Gastos en su hogar de cuidado médico que salieron de su bolsillo (enero de 2021 - diciembre de 2021) - <i>esto incluye sus copagos médicos y de recetas, primas de seguro*</i>	
\$	



**AUTORIZACIÓN PARA USO Y DIVULGACIÓN DE
INFORMACIÓN DE SALUD PROTEGIDA**

1

Nombre del paciente: _____
 Fecha de nacimiento: _____
 Número de identificación o de Expediente Médico: _____
 Domicilio: _____
 Tel: _____

2

AUTORIZACIÓN: Doy permiso para que _____ disponga y entregue a:
 Nombre de quien recibirá la información: _____
 Domicilio: _____
 Teléfono: _____ Fax: _____

3

PROPÓSITO: La información de salud divulgada solo podrá usarse para los siguientes propósitos:

4

INFORMACIÓN QUE SERÁ DIVULGADA

A. **Expedientes Médicos** Desde la siguiente fecha: _____ Hasta: _____
 Toda mi información de salud (diagnósticos, resultados de pruebas, tratamientos); o
 Imágenes o placas Reportes Cobros Dental

B. **Resultados de pruebas de VIH /SIDA** (Se requiere autorización para cada una.) **Iniciales:** _____

C. **Tratamiento para alcoholismo y drogadicción** (diagnósticos, resultados de pruebas, tratamiento, cobros, participación en programas) **Iniciales:** _____

D. **Salud Mental** (diagnósticos, resultados de pruebas, tratamiento, cobros, participación) **Iniciales:** _____

E. **Otra** _____ **Iniciales:** _____

5

PREFERENCIA DE ENTREGA:
 Correo Recoger aquí Otra _____

6

FORMA DE ENTREGA:
 Disco Compacto Placa Copias Otra _____

7

VIGENCIA: Esta autorización es válida de inmediato, y lo será hasta esta fecha: _____
 Si no especifico la fecha, esta autorización vencerá a los 12 meses de haberla yo firmado.

8

CANCELACIÓN: Entiendo que tengo derecho a revocar esta autorización en cualquier momento. Tal revocación tendrá que ser (1) por escrito, (2) enviada o entregada al departamento de expedientes médicos (Health Information Management Department 751 S. Bascom Ave., San Jose, CA 95128), y (3) la revocación entra en efecto cuando se reciba en tal departamento. Una revocación no impide acciones que ya hayan sido efectuadas por CSCHS en base a esta autorización, o si la autorización fue requerida para obtener seguro médico y la aseguradora tiene el derecho legal a cuestionar algún servicio. En base al reglamento de WIC Sección 5328, se aceptará una revocación verbal para expedientes relacionados con salud mental. Llame al 408-885-5770.

9

CONDICIONES: Entiendo que las decisiones para tratamiento, cobertura, inscripción o elegibilidad para recibir beneficios no serán basadas en que dé o no permiso para divulgar mi información, a menos que mi tratamiento incluya investigación científica, o la atención de salud que se me otorga sea para generar información protegida que será divulgada a terceros. También entiendo que puedo negarme a firmar esta autorización. Una copia de esta autorización tiene la misma validez de la original. Tengo derecho a que se me dé una copia de la misma.

10

REPETICIÓN DE LA DIVULGACIÓN: Quien reciba la información que por esta autorización se divulgue, podría volverla a divulgar. En algunos casos, tales divulgaciones no son prohibidas por las leyes de California, y podrían no estar protegidas por las leyes Federales de confidencialidad (HIPAA). Sin embargo, de acuerdo a al Artículo 42, Parte 2 de CFR, la información protegida continúa estando sujeta a tal protección. Además, en California la ley prohíbe que una persona que recibe mi información de salud la divulgue, a menos yo dé otra autorización para hacerlo, o que tal divulgación sea específicamente requerida y permitida por la ley.

11

Nombre del Paciente o su Representante _____ Firma del paciente o su Representante _____ Relación _____ Fecha _____



AVISO SOBRE LA PRIVACIDAD DEL PACIENTE

ACUSE DE RECIBO

Al firmar este documento, usted confirma haber recibido una copia de nuestro **Aviso sobre la Privacidad del Paciente**. Nuestro **Aviso sobre la Privacidad del Paciente** le proporciona información sobre cómo podríamos usar y divulgar su información de salud, médica ó protegida (protected health information ó PHI). Por favor, léalo detenidamente.

Nuestro **Aviso sobre la Privacidad del Paciente** está sujeto a cambios. Si hacemos cambios al aviso, nosotros publicaremos la versión actualizada en nuestras instalaciones. Usted puede obtener una copia de la versión más reciente del **Aviso sobre la Privacidad del Paciente** solicitándolo a nuestro personal de Registro o Admisiones (en la recepción donde usted se registra) cuando acuda a cualquiera de nuestros establecimientos para recibir servicios ó tratamiento.

Por este medio, acepto haber recibido del Sistema de Salud del Condado de Santa Clara (County of Santa Clara Health System ó CSHS) el **Aviso sobre la Privacidad del Paciente**.

Fecha: _____

Firma: _____

(paciente/padre ó madre/ representante legal / tutor

Nombre: _____

(por favor, escriba con letra de molde)

=====

INABILITY TO OBTAIN ACKNOWLEDGEMENT

This portion must be completed only if no signature can be obtained. If it is not possible to obtain the individual's acknowledgement, describe good faith efforts made to obtain the acknowledgement, and the reasons why the acknowledgement could not be obtained.

Date: _____

Signature: _____

(Representative of CSHS)

Title: _____

Términos y Condiciones de la Participación en el Programa

1. El paciente ha solicitado o ha otorgado el permiso a un representante para que solicite a nombre del paciente para participar en el programa MedAssist. Si el paciente cumple los criterios de elegibilidad basados en la información proporcionada en la solicitud y están disponibles los fondos, al paciente se le otorgará un subsidio para ayudar con los gastos de atención médica que tiene que pagar de su propio bolsillo como copagos, coseguro, deducibles y/o primas de seguro.
2. El que el paciente reciba la subvención MedAssist está sujeto a que el Paciente surta y utilice su(s) receta(s) elegible(s) según lo prescrito.
3. El paciente entiende que cualquier información falsa proporcionada en la solicitud de MedAssist podría dar lugar a la revocación del subsidio en cualquier momento y, además, puede constituir un fraude por el que el paciente puede ser legalmente responsable.
4. Si MedAssist se da cuenta de alguna información inexacta o actividad fraudulenta relacionada con la solicitud del paciente y se aprueba la solicitud, la participación en el programa terminará y MedAssist puede recuperar la cantidad de asistencia financiera proporcionada al paciente o a su representante legal.
5. El paciente autoriza a SCVHHS que solicite un informe crediticio y/o verifique cualquiera de la información proporcionada en la solicitud según se considere necesario.
6. MedAssist tiene el derecho en cualquier momento, sin aviso al paciente o a su representante legal, a modificar o discontinuar toda o cualquier parte del programa de MedAssist y/o el subsidio.
7. Al paciente o a su representante legal no se les garantiza ni se les promete asistencia financiera, y cualquier asistencia proporcionada por MedAssist se limita a los términos y condiciones establecidos por MedAssist.
8. El paciente o su representante legal se compromete a notificar a MedAssist por escrito dentro de 14 días naturales a través de correo electrónico (medassist@hhs.sccgov.org) o por correo (777 Turner Dr, Suite 330 San José, CA 95128) de cualquier incumplimiento de cualquiera de estos Términos y Condiciones de Participación en el Programa o cualquier cambio en la siguiente información:
 - a. Información personal: domicilio, número de teléfono, dirección de correo electrónico, información de contacto
 - b. Información de la familia: nacimiento de otro niño o adopción de un niño, mudanza de la residencia del niño, muerte en la familia, matrimonio, divorcio, separación legal, registración de pareja doméstica
 - c. Estado laboral: pérdida del empleo, cambio salarial, empleo extra, cambio laboral o salarial de su esposo
 - d. Ingresos: cambio de ingresos, inversiones o activos, obtención de una herencia o pensión, compra o venta de propiedad
9. Si presenta la solicitud para sí mismo o en nombre de otra persona, usted y la persona para la que presenta la solicitud deben residir en el condado de Santa Clara. Usted debe notificar a MedAssist por escrito dentro de 14 días naturales a través de correo electrónico (medassist@hhs.sccgov.org) o por correo (777 Turner Dr, Suite 330 San José, CA 95128) de cualquier cambio de residencia.

He leído y acepto cumplir plenamente con los Términos y Condiciones de la Participación en el Programa. Entiendo que el no hacerlo puede resultar en la terminación de mi participación en el programa de MedAssist.

Certifico bajo pena de perjurio por medio de mi firma que la información que he proporcionado según lo requerido en este acuerdo es verdadera y completa a mi leal saber y entender.

Nombre del paciente
(si firmara en nombre del paciente)

Nombre del Representante legal del paciente

Firma del paciente o de su representante legal

Relación del representante legal con el paciente

Fecha

FECHA:

PARA:

DE REFERENCIA:

DE: Programa de MedAssist

ASUNTO: Declaración de MedAssist

Por favor, complete la declaración. Si se aprueba su solicitud, el primer pago de la subvención se tramitará una vez recibida la declaración.

Al firmar a continuación, reconozco que

1. En los últimos 90 días, he surtido la(s) receta(s) válida(s) para medicamentos para diabetes, inhaladores para el asma y/o autoinyectores de epinefrina, y en los últimos 90 días, los medicamentos para diabetes, inhaladores para el asma y/o autoinyectores de epinefrina se han utilizado según lo prescrito.
2. La(s) receta(s) válida(s) seguirá(n) surtiéndose y utilizándose hasta el 30 de junio de 2023.
3. Notificaré a MedAssist en el plazo de 1 semana cualquier incumplimiento de los requisitos del programa y cualquier cambio que pueda afectar a mi derecho a participar en MedAssist, como información sobre el hogar, situación laboral y/o ingresos.

Declaro bajo pena de perjurio conforme a las leyes del Estado de California que lo anterior es verdadero y correcto.

Nombre del paciente o de su representante

Firma del paciente o de su representante

Relación con el paciente

Fecha